بەناوی خوای بەخشندەو میهرەبان

هەرێمی کوردستانی عێراق
سەرۆکایەتی هەرێم
سەرۆك

بەناوی گەلەوە

بڕیار
ژمارە (2) ساڵی 2012

بە پێی ئەو دەسەڵاتەی لە بڕگەی (1) ی ماددەی (10) ی یاسای سەرۆکایەتی هەرێمی کوردستان – عێراق ی ژمارە (1)ی ساڵی 2005 ی هەموارکراو پێمان دراوەو، بە پاڵپشتی ئەو یاساکارییەی پەرلەمانی کوردستان – عێراق کردویەتی لە دانیشتنی ژمارە (23) لە 31/ 2012/12 بڕیارماندا بە دەرکردنی:

یاسای ژمارە (22) ی ساڵی 2011
یاسای ماف و ئیمتیازاتی کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت
لە هەرێمی کوردستان- عیراق
بەشی یەکەم
(پێناسە و ئامانج)

ماددەی یەکەم:

مەبەست لەم زاراوە و دەستەواژانەی دادێن واتاکانی بەرامبەریانە بۆ مەبەستی ئەم یاسایە:

یەکەم : هەرێم: هەرێمی کوردستان– عیراق.

دووەم : وەزارەت: وەزارەتی کار و کاروباری کۆمەڵایەتی لە هەرێم.

سێیەم : وەزیر: وەزیری کار و کاروباری کۆمەڵایەتی لە هەرێم.

چوارەم : ئەنجومەن: ئەنجومەنی چاودێری و شیاندنی کەمئەندام و خاوەن پێداویستی تایبەت لە هەرێمدا.

پێنجەم : خاوەن پێداویستی تایبەت: هەر کەسێك تووشی ناتوانایەکی یان بەشەکیی جەستەیی یان ناجەستەیی و بە شێوەیەکی نەگۆڕبێت، لە هەر یەك لە هەستەکانی یان تواناکانی جەستەیی یان دەروونی یان عەقڵی بە رادەی ئەوەی رێ لە کاری وەزیفیی ئەندامێك یان زیاتر لە ئەندامێکی جەستەی بگرێت، ئەمەش دەبێتە مایەی رێگرتن لە وەدەستهێنانی پێداویستییەکانی ئاساییانەی ژیانی.

شەشەم : کەمئەندام: هەر خاوەن پێداویستییێکی تایبەت تووشی پەککەوتنی جەستەیی بەشێوەیەکی هەمیشەییە یان هەمەکی، یان بەشەکیی جەستەیی یان ناجەستەیی و بە شێوەیەکی بەردەوام هاتبێ.

حەوتەم : پسوولەی کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت: ئەو پسوولە تایبەتەیە کە کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت پێناسە دەکات و وەزارەت دەریدەکات، و رێ بە هەڵگری دەدات سوود لەو ماف و ئیمتیازاتانە وەربگرێت کە یاسا و رێسا و رێنماییەکان دەیبەخشن.

هەشتەم : شیاندن: کۆی ئەو خزمەتگوزارییە پزیشکی و پەروەردەیی و فێرکردن و کۆمەڵایەتی و پیشەیی و دەروونییە و دابینکردنی ئامرازەکانە بۆ ئاسانکردنی پێگەیشتنی بە مەبەستی ئەوەی کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت بتوانن ژیانی خۆیان بگوزەرێنن و یارمەتییان بدرێت بۆ تێکەڵ بوون لەگەڵ کۆمەڵدا.

نۆیەم : بنکەکانی شیاندن: ئەو بنکانەن کە دووبارە شیاندن بە کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت دەدەن و پاڵپشتی لە پرۆگرامەکانی شیاندن و تێکەڵ کردنیان لە نێو کۆمەڵدا دەکەن.

دەیەم : بنکەکانی حەواندنەوە: ئەو بنکانەن کە کەم ئەندامان دەحەوێننەوە کە لە لایەن کەس و کاریانەوە بەخێو ناکرێن و ئەوانیش پێویستییان بە چاودێری و بایەخ پێدان هەیە و رۆڵی دووبارە شیاندنەوە دەگرنە ئەستۆ.

ماددەی دووەم:

ئامانجی ئەم یاسایە:

یەکەم: لە ئەستۆ گرتنی مافی هەموو کەسانی کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەتن و مسۆگەر کردنی هەموو ماف و ئازادییە بنەڕەتییەکانیان شان بە شانی ئەوانی دیکە.

دووەم: زامنکردنی شکۆی کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت و سەربەخۆییان لە نێویانیشدا ئازادیانە لە بڕیارەکانیاندا و سەربەخۆبوونیان لەو ڕووە.

سێیەم: پەرەپێدانی تواناکانی منداڵانی کەمئەندام و خاوەن پێداویستییە تایبەتەکان.

چوارەم: گرتنەبەری هەموو ڕێکارێك کە دەبێتە هۆی مسۆگەرکردنی تێکەڵ بوونیان بە ژیانی گشتیی کۆمەڵ.

بەشی دووەم
(ئەنجومەنی چاودێری و شیاندنی کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت)

ماددەی سێیەم:

ئەنجومەنێك بۆ چاودێری و شیاندنی کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت لە هەرێمدا دادەمەزرێت و وەزیر سەرۆکایەتیی دەکات و هەر یەك لەمانە دەبنە ئەندامی:

یەکەم: بەڕێوەبەری گشتیی چاودێری و، پەرەپێدانی کۆمەڵایەتی لە پارێزگاکانی هەرێمدا.

دووەم: نوێنەری ئەم وەزارەتانەی دادێن بە مەرجێك پلەیان لە پلەی بەڕێوەبەری گشتی کەمتر نەبێت:

1- خوێندنی باڵا و توێژینەوەی زانستی.

2- پەروەردە.

3- تەندروستی.

4- رۆشنبیری و لاوان.

سێیەم: نوێنەرێکی کۆمەڵەی کەمئەندامان و خاوەن پێداویستی تایبەت.

چوارەم: وەزیر بۆی هەیە بانگهێشتی هەر شارەزایەك لە ناوەوە یان لە دەرەوەی وەزارەت بکات بۆ بەشداری کردن لە کۆبوونەوەکانی ئەنجومەندا.

پێنجەم: فەرمانبەرێك کە بڕوانامەی زانکۆیی بەدەست هێنابێ ئەرکی ڕێکخستن و بەڕێوەبردنی کارەکانی ئەنجومەن دەگرێتە ئەستۆ.

ماددەی چوارەم:

یەکەم: ئەنجومەن ئەم ئەرکانە دەگرێتە ئەستۆ:

1- گفتوگۆ کردن و دانانی ستراتیژ و بڕیاردانی سیاسەتی نموونەیی تەواوکار و ئامادە کردنی ژینگەی گونجاو بۆ کەسانی کەمئەندام و خاوەن پێداویستییە تایبەتەکان.

2- دیاری کردنی ڕێکار و دانانی ڕاسپاردە بۆ دابین کردنی چاودێری و شیاندن بۆ کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت و بەدواداچوون و چاودێری کردنی جێبەجێ کردنیان.

3- بڕیاردانی پرۆگرامی تایبەت بۆ هۆشیاریی کۆمەڵایەتی سەبارەت بە مافی کەمئەندامان و خاوەن پێداویستیی تایبەت و یەکسان بوونیان لەگەڵ خەڵکی دیکەدا، بە هەماهەنگی لەگەڵ لایەنە پەیوەندیدارەکان.

دووەم: ئەنجومەن بە لایەنی کەم مانگی جارێك کۆ دەبێتەوە و وەزیریش بۆی هەیە لەکاتی پێویستدا بۆ کۆبوونەوە بانگهێشتی بکات.

سێیەم: سندووقێك بۆ چاودێری کردن و شیاندنی کەسانی کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت دادەمەزرێت و لە نێو بودجەی وەزارەتدا بودجەیەکی بۆ تەرخان دەکرێت، پێبەخشین و سامانی ڕاسپێردراو کراو یان هەر داهاتێکی دیکەشی دەخرێتە سەر و سندووقیش لە لایەن ئەنجومەنەوە بەڕێوە دەبردرێت و بە پەیڕەوێك کاروبار و شێوازی کار کردنی ڕێك دەخرێت.

بەشی سێیەم
(مافەکان)
لقی یەکەم
"مافی پاراستن و چاودێریی کۆمەڵایەتی"

ماددەی پێنجەم:

"حکومەت ڕێکاری پێویست دەگرێتەبەر بۆ چاودێری کردنی کەمئەندام و خاوەن پێداویستی تایبەت لە نێو خێزانەکانیان، یان لە خانەکانی لەخۆ گرتن و بنکەکانی شیاندندا.

ماددەی شەشەم:

یەکەم: ڕێژەی پەککەوتن لەلایەن لیژنەیەکی پزیشکیی پسپۆڕەوە دیاری دەکرێت بەگوێرەی پێوەرێکی تایبەت دەبێت کە وەزارەت دەری دەکات.

دووەم: ئەوانەی حوکمەکانی بڕگەی (یەکەم)ی سەرەوە دەیانگرێتەوە بەچاو پۆشین لەسەرچاوەی داهاتیان مافی وەرگرتنی لەبری کەمئەندامییان هەیە، کە یەکسانە بە دوو لەسەر سێی بڕی کۆمەکی پاراستنی کۆمەلآیەتی.

سێیەم: سەرباری ئەوەی لە بڕگە (دووەم)ی ئەم ئامادەیەدا هاتووە، ئەوانەی حوکمەکانی بڕگەی (یەکەم) دەیانگرێتەوە لە کەسانی نافەرمانبەر، مافی کۆمەکێکی سەرباری هەیە کەبەم شێوەیە دەبێت:

کۆمەکی پاراستنی کۆمەلآیەتی × ڕێژەی پەککەوتن.

ماددەی حەوتەم:

بەدەر لە حوکمەکانی یاسای ڕاژەی مەدەنی و سیستەمی مۆڵەت، خانمە فەرمانبەری کەمئەندام و خاوەن پێداویستی تایبەت، مافی مۆڵەتی تایبەتی بە مووچەی تەواو هەیە و لە سەر مۆڵەتەکانی دیکەشی ناژمێردرێت، ئەگەر دووگیان بوو و، لیژنەی تایبەتمەندی پزیشکی رای سپیارد کە حاڵەتەکەی پێویستی بەو مۆڵەتە هەیە.

ماددەی هەشتەم:

خۆ تەرخان کردن بۆ چاودێری کردنی کەمئەندام.

هەر کەسێك خۆی بۆ چاودێری کردنی کەمئەندامێك تەرخان کرد کە ناتوانێ بەدەم خواستی ئاساییانەی ژیانی خۆیەوە بچێت، هەروەها بۆ بەجێ گەیاندنی پێویستییەکانی و چاودێری کردنی پێویستی بە کەسێکە هەمیشە لەگەڵیدا بێت، مافی هەیە سوود لە قەرەبووی خۆ تەرخان کردن ببینێت و بەم شێوەیەی دادێ:

یەکەم: ئەگەر خۆ تەرخانکەر مووچەی حکومەتی هەبوو:

1- مۆڵەتی بە مووچەی تەواو لەگەڵ دەرماڵە چەسپاوەکانی پێ دەدرێت، هەروەها مافی سەرمووچە و بەرز کردنەوە و هەموو مافێکی دیکەی هەیە کە مستەهەقیەتی وەك هاوچەشنانی لە فەرمانبەران بۆ چاودێری کردنی یەك کەمئەندام.

2- سەرباری ئەوەی لە بڕگەی پێشوودا هاتووە، مووچەیەکیشی بۆ خەرج دەکرێت کە یەکسان بێت لەگەڵ رادەی کەمترین مووچەی فەرمانبەرێکی هەرێم، بۆ چاودێری کردنی دوو کەمئەندام.

دووەم: ئەگەر خۆ تەرخانکەر مووچەی حکومەتی نەبوو:

1- مووچەیەکی پێ دەدرێت کە یەکسان دەبێت بە رادەی کەمترین مووچەی فەرمانبەرێکی هەرێم بۆ چاودێری کردنی یەك کەمئەندام.

2- مووچەیەکی پێ دەدرێت کە یەکسان دەبێت بە رێژەی (150٪)ی رادەی کەمترین مووچەی فەرمانبەرێکی هەرێم بۆ چاودێری کردنی دوو کەمئەندام.

سێیەم:

1- نابێ هیچ کەسێك لە یەك کاتدا خۆی بۆ چاودێری کردنی زیاتر لە دوو کەمئەندام تەرخان بکات.

2- حکومەت دابینکردنی چاودێری بۆ ئەو کەمئەندامانە مسۆگەر دەکات کە کەسیان نییە چاودێرییان بکات.

چوارەم: مۆڵەتی خۆ تەرخان کردن ساڵانە نوێ دەکرێتەوە.

لقی دووەم

"مافی پەروەردە و فێرکردن"

ماددەی نۆیەم:

یەکەم: هەر کەسێکی کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت مافی فێربوونی هەیە، ئەویش بە مسۆگەر کردنی بەدەست هێنانی دەرفەتی چوون یەك بۆ وەرگرتن لە دەزگاکانی پەروەردە و فێرکردن بە هەموو قۆناغەکانییەوە، لە نێویاندا خوێندنی بالآ و ئاسان کردنی بەردەوام بوونی تێیدا و، نابێ کەمئەندامی ببێتە رێگر لە بەردەم وەرگرتنی لە هەر دەزگایەکی پەروەردەیی یان فێرکردنی فەرمی یان تایبەتدا.

دووەم: دەبێ حکومەت رێگای فێرکردنی گونجاو و تایبەت بە کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت دابین بکات بە گوێرەی جۆری کەمئەندامییەکە و پێویستییەکانی و مامۆستا و وانەبێژانیش لەم بوارەدا ئامادە بکات و تێکڕای پێداویستییەکانی خوێندن دابین بکات تێکڕای کاروباری پەیوەندیدار بە فێرکردنیان رێك بخات، کە بوار بە هەموو قوتابییەکی کەمئەندام یان خاوەن پێداویستیی تایبەت دەدات بچێتە بەر خوێندن و هاوشانی قوتابیانی دیکە لەگەڵ بەرنامەکانی خوێندندا بڕوات.

سێیەم: بایەخدان بە پەروەردە کردنی منداڵانی کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت لە قۆناغی ساواییدا

لقی سێیەم

"مافی شیاندن و کار"

ماددەی دەیەم:

یەکەم: یاسا مافی کار کردن بۆ کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت، وەك تێکڕای تاکەکانی کۆمەڵ زامن دەکات و شیاندنی و دابین کردنی دەرفەتی کار بەو جۆرەی لەگەڵ توانا و بەهرەکانیدا لە چوارچێوەی بنەمای یەکسانی و چوون یەکبوونی دەرفەت بگونجێت.

دووەم: وەزارەت بە هەماهەنگی لەگەڵ لایەنانی پەیوەندیداردا ئەرکی شیاندنی کەمئەندامان و خاوەن پێداویستیی تایبەت دەگرێتە ئەستۆ بۆ وەرگرتن لە بنکەکانی مەشقی پیشەیی و کردنەوەی وەرشە یان دەزگای کار پێ کردن و بەدواداچوونی کاریان لە چوارچێوەی ئەو فەرمانگانەی سەر بە ئەون.

سێیەم: حکومەت پەیوەست دەبێت بە تەرخان کردنی وەزیفە لە کەرتی گشتیدا بۆ کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت بە ڕێژەیەك کە (5٪) لە تێکڕای ژمارەی وەزیفەکان کەمتر نەبێت، ئەویش لە پاش شیاندنیان.

چوارەم: حکومەت هانی خاوەن پرۆژەکانی تایبەت دەدات کە دەرفەتی کار بۆ خاوەن پێداویستی تایبەت دابین بکەن ئەویش لە پاش شیاندنیان بەو جۆرەی لەگەڵ خواستی کاردا بگونجێت و، حکومەتیش تا ماوەی (سێ ساڵ) نیوەی مانگانەکەیان دەگرێتە ئەستۆ، لەگەڵ ڕەچاو کردنی حوکمەکانی ماددەی (شەشەم)ی ئەم یاسایە.

لقی چوارەم
"مافی گواستنەوە و ژینگەی شیاو"

ماددەی یازدەم:

یەکەم: کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت مافی سوود وەرگرتنی هەیە لە ئیمتیازاتی تایبەت بۆ ئاسان گواستنەوەی و بەجێ گەیاندنی کاروباری ڕۆژانەی ئەویش بە گوێرەی جۆر و پلەی کەمئەندامییەکەی، حکومەت و کەرتی تایبەتیش کار بۆ ئامادە کردنی ژینگەی گونجاو دەکات بۆ ئاسان کردنی جوولەی کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت و دابین کردنی ئاسانکاریی پێویست تا بتوانن ئامرازەکانی گواستنەوەی گشتیی بەکار بهێنن.

دووەم: هەموو کەسێکی کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت مافی سوود وەرگرتنی لە ژینگەیەکی شیاو هەیە، هەروەها گەیشتن بە هەر شوێنێك کە خەڵکی دی دەتوانن

بیگەنێ، بە جۆرێك سەربەخۆیانە ئازادیی جوولانەوە و بە ئاسانی گەیشتن بە شوێنان و بەدەست هێنانی خزمەتگوزاریی پێویستیان بۆ دابین بکات.

سێیەم: حکومەت کار دەکات بۆ ناچار کردنی لایەنی فەرمی و نافەرمی کە پابەندی مەرج و مواسەفاتی جیهانی و تەکنیکی و ئەندازەیی و تەلارسازانە بن، کە دەبێ لە بینا و دامەزراو و باریگای گشتی و پەرستگا و شوێنانی گشتی و تایبەتدا، بە کۆن و نوێیانەوە هەبن، کە کەسانی کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت پێویستییان پێیانە.

چوارەم: دەبێ فەرمانگەکانی هاتوچۆ نیشانەکانی جوولە و هاتوچۆ بۆ کەمئەندامان و خاوەن پێداویستیی تایبەت بخەنە نێو تاقی کردنەوەی بەخشینی مۆڵەت بە شۆفێران.

لقی پێنجەم
"مافی چاودێری و خزمەتگوزاریی تەندروستی"

ماددەی دوازدەم:

یەکەم: حکومەت زامنی وەدەستهێنانی کەمئەندام و خاوەن پێداویستی تایبەت دەکات لە خزمەتگوزاریی تەندروستی بەخۆڕایی و ئاسانکاریی پێویستیشیان پێشکەش دەکات ئەگەر حاڵەتەکە پێویستیی بە چارەسەر کردن هەبوو لە دەرەوەی هەرێم.

دووەم: حکومەت کار دەکات بۆ:

1- پێشکەش کردنی خزمەتگوزاریی خۆپاریزی و چارەسەرکردن و پەرە پێدانی خزمەتگوزاریی پشکنینی پێش وەختە کە ئامانجی کەم کردنەوەی ڕێژەی کەمئەندامییە لە نێو کۆمەڵدا.

2- دابین کردنی ئامێری شیاندن و قەرەبووکارانە و ئامیری پزیشکی پێویست و دابین کردنی تەکنەلۆژیای نوێ بۆ یارمەتیدانی کەمئەندامان و خاوەن پێداویستیی تایبەت.

لقی شەشەم
"مافی وەرزش و پشوودان"

ماددەی سێزدەم:

یەکەم: لەسەر حکومەتە کە دەرفەتی وەرزش و خۆشبەسەر بردن بۆ کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت دابین بکات یارمەتییان بدات تا وەرزشی گونجاو بەخۆیان بکەن، ئەویش بە گونجاندنی یاریگا و هۆڵ و خێوەتگە و یانە دامەزراوەکانیان لەگەڵ باری کەمئەندامان و خاوەن پێداویستیی تایبەت و ئامێرو پێداویستیی پێویستیان بداتێ.

دووەم: لەسەر حکومەتە پشتیوانی لە بەشداری کردنی کەمئەندامان و خاوەن پێدوایستیی تایبەت بکات لە پرۆگرامەکانی نیشتیمانی و نێودەوڵەتیی وەرزشدا.

سێیەم: کەمئەندامان و خاوەن پێداویستیی تایبەت لە کرێی چوونە ژوورەوەیان بۆ شوێنانی وەرزشی و کولتووری و کات بەسەر بردن و شوێنەواری حکومیدا دەبەخشرێن.

بەشی چوارەم
"حوکمە سزاییەکانە"

ماددەی چواردەم:

یەکەم: بە غەرامەیەك سزا دەدرێت کە لە (500,000) پێنج سەد هەزار دینار کەمتر و لە (1,000,000) یەك ملیۆن دینار زیاتر نەبێتە، هەر کەسێك خۆی بۆ چاودێری کردنی کەمئەندامێك یان خاوەن پێداویستییەکی تایبەت تەرخان دەکات و کەمتەرخەمی لە بەجێ گەیاندنی ئەرکەکەیدا دەکات یان لە بەجێ گەیاندنی ئەوەی بۆ جێبەجێ کردنی ئەو ئەرکە پێویستە، سەرباری بڕینی قەرەبوو کردنی خۆ تەرخان کردنەکەی.

دووەم: وێڕای پێشێل نەکردنی یاسا و ڕێسا و ڕێنماییە کار پێ کراوەکان لە هەرێمدا، بە غەرامەیەك سزا دەدرێت کە لە (5,000,000) پێنج ملیۆن دینار کەمتر و لە

(15,000,000) پازده ملیۆن دینـار زیـاتر نـەبێت ، خـاوەنی ئـەو پرۆژەیـەی کـە پەیوەست نابێت بە مەرج و مواسەفاتی جیهانی و تەکنیکی و ئەنـدازەیی و تەلارسـازی کە دەبێ لـەو بینا و دامەزراوانەی کە دروستیان دەکات هەبن، بەو جۆرەی کە لـەگـەڵ حاڵەتی کەسانی کەمئەندام یان خاوەن پێداویستیی تایبەتدا ناگونجێن.

بەشی پێنجەم
"حوکمە کۆتاییەکان"

ماددەی پازدەم:

یەکەم: دەبێ وەزارەتەکان هاووڵاتییان بە مافی کەمئەندام و خاوەن پێداویستیی تایبەت هۆشـیار بکەنەوە و، کار بۆ پێشکەش کردنی یارمـەتیی پێوسـت بکرێـت و بەباشـی ڕەفتاریـان لـەگەڵدا بکرێت و تێکەڵ بە کۆمەڵ بکرێن.

دووەم: وەزارەت بۆی هەیە بە هەماهەنگی لـەگەڵ لایەنە پەیوەندیدارەکان کە خزمەتگوزاری و ئاسانکاری و هاندان پێشکەش بە کەمئەندامان و خاوەن پێداویستیی تایبەت بکات.

ماددەی شازدەم:

ئەو ماف و دەسکەوتانەی لەم یاسایەدا هاتوون، بریتین لـە ڕادەی هەرە کەمی ئەو مافانـەی کـە دەبێ کەمئەندامان و خاوەن پێداویستیی تایبەت لـە هەرێمدا لێیان بەهرەمەند بن.

ماددەی حەڤدەم:

حوکمەکانی ئەم یاسایە بـە سـەر کورتـە باڵایانیشـدا پیـادە دەکرێـت و بـەو شـێوەیەی لـە مافەکانیان کەم ناکاتەوە.

ماددەی هەژدەم:

دەبێ هەردوو وەزارەتی کار و کاروبـاری کۆمەڵایـەتی و، تەندروسـتی ڕێنمـایی پێویسـت بـۆ دیاری کردنـی ئەوانـەی حوکمـەکانی ئـەم یاسـایە دەیانگرێتـەوە لـە کەمئەنـدامان و خـاوەن پێداویستیی تایبەت دەربکەن.

ماددەی نۆزدەم:

دەبێ ئەنجومەنی وەزیران و لایەنانی پەیوەندیدار حوکمەکانی ئەم یاسایە جێبەجێ بکەن.

ماددەی بیستەم:

کار بە هیچ دەقێکی ناکۆک لەگەڵ حوکمەکانی ئەم یاسایەدا ناکرێت.

مادەی بیست و یەکەم:

ئەم یاسایە لەو ڕۆژەی ڕا لە ڕۆژنامەی فەرمیی (وەقایعی کوردستان)دا بڵاو دەکرێتەوە کاری پێدەکرێت.

مسعود بارزانی
سەرۆکی هەرێمی کوردستان ـ عێراق

هەولێر

17/ **کانوونی دووەم** /2012 **ی زایینی**
27 / **بەفرانبار**/ 2711 **ی کوردی**
24 / **صفر** /1433 **ی کۆچی**

" هۆی دەرچوونی "

بۆ گرتنەبەری ڕێوشوێنی پێویست بۆ یارمەتیدانی کەمئەندامان و خاوەن پێدوایستیی تایبەت بـۆ تێکەڵ بوونی دەروونی و ژینگەیی لەگەڵ کۆمەڵ و دابین کردنی دەرفەتی چاودێری و پاراستن و مەشق و شیاندن و کار کردن بۆ لادانی لەمپەری جەستەیی و کۆمەڵایەتی کە بوونەتە هـۆی بێ بەش بوونیان لە ماف و ئازادی تا دەسکەوتی ماددی و مەعنەوی زیاتریـان پـێ بـدرێت و، لەگەڵ بنەما سەرەکییەکانی یاسای مرۆییانەی نێودەوڵەتی و ڕێککەوتننامە و پەیماننامەی تایبـەتی دەرچوو لە کۆمەڵەی گشتیی نەتەوە یەکگرتووەکانەوە بگونجێت، ئەم یاسایە دەرکرا.